

QUÝ VỊ CÓ CẦN HỖ TRỢ MUA THỰC PHẨM KHÔNG? **XIN CALFRESH**



Phiếu thực phẩm cho phép quý vị tiếp cận các thực phẩm bổ dưỡng và tốt cho sức khỏe như trái cây và rau quả cho quý vị và gia đình quý vị.

Yêu cầu để nộp đơn xin trợ cấp:

- ☐ Gia đình quý vị ít nhất phải có một công dân hoặc thường trú nhân hợp pháp có số an sinh xã hội (bao gồm cả trẻ em).
- ☐ Quý vị có công việc toàn thời gian hoặc bán thời gian có thể đủ điều kiện nhận CalFresh. Thu nhập hàng tháng của quý vị phải dưới mức giới hạn được nêu trong bảng.
- ☐ Người cao niên, những người nhận SSI hoặc những người khuyết tật có thể nộp đơn và có thể đủ điều kiện nhận CalFresh.
- ☐ Quý vị sẽ cần những tài liệu này để ghi danh: giấy tờ tùy thân có ảnh, số an sinh xã hội, bằng chứng thu nhập, thẻ cư trú (nếu có), biên lai tiền thuê nhà và biên nhận một hóa đơn tiện ích.

HIỆU LỰC TỪ NGÀY 1 THÁNG 10, 2025 - NGÀY 30 THÁNG 9, 2026

Số người trong gia đình	Thu nhập hàng tháng trước khi khấu trừ	Trợ cấp tối đa hàng tháng Ngày 1 tháng 10, 2025 - 30 tháng 9, 2026	
1	\$2,610	1	\$298
2	\$3,526	2	\$546
3	\$4,442	3	\$785
4	\$5,360	4	\$994
5	\$6,276	5	\$1,183
6	\$7,192	6	\$1,421
7	\$8,110	7	\$1,571
8	\$9,026	8	\$1,789
Thêm một người trong gia đình	+ \$918	Thêm một người trong gia đình	+ \$218

Để biết thêm thông tin, xin liên lạc:

Han Truong
714-492-2782
htruong@capoc.org



Ghi danh trên mạng ngay!

Xin quét mã QR hoặc sử dụng URL để ghi danh:

<https://benefitscal.com/r/CAPOC>

